

Ismét lehet
utlevelet
kapni

Franciák és olaszok közös útja

A világ közvéleménye az utóbbi időben feszült érdeklődéssel figyeli a Francia- és Olaszországban zajló eseményeket. Két olyan nagy európai ország az óriásméretű sztrájkok színhelye, amelyekbe sok reménytel helyezett a nemzetközi reakció és amelyekben mégis gyorsulón megy végbe a széles néptömegek politikai öntudatosodása. Fejlett munkás mozgalmat mondhat a magáénak mindkét ország. Mindkét helyen kiemelkedő szerepet tölt be a politika életben a kommunista párt, amely Franciaország első pártja, Olaszországban pedig több, mint 2.200.000 tagjával — a Szovjetszövetség Bolsevik Pártján kívül — Európa legnagyobb kommunista szervezete.

De Gasperi és Leon Blum amerikai látogatása során jött létre megállapodás, hogy dollár ellenében kirekesztik a kommunista pártokat és a munkásegység elvét követő Olasz Szocialista Pártot az állam kormányzásból. Azóta pedig egyre tart mind a két folyamat. Olasz- és Franciaország azóta már ismételtén kaptak ilyen vagy olyan formában további amerikai kölcsönt.

Ezen a héten döntő szakaszhoz érkezünk el. Az amerikai kongresszus lélekszakadva siet megint dollár szivattyúzni az ingatag és buktató olasz és francia kormányokba, csak hogy tovább megfeleljenek a világháború szerepében. De a francia kormányválság mégis már újra kitört és ismét jellemző, hogy Blum és szövetségeseik az amerikaiaknak adott kötelezvény szerint megint csak a Francia Kommunista Párt nélkül keresik a további kiutat.

Mindaz a tömegek megkérdőjelezés nélkül és akaratok ellenére történik. Ezek akaratára rávilágított már nemrég a római és franciaországi közvélemény válaszlépések eredménye, amelyek első helyre állították a haladó munkáspártokat. S ha ez sem volt még elég, íme ismét figyelmeztetnek mindkét országban olyan sztrájkok, amelyeket el sem képzelhetek volna De Gasperiék és Blumék.

A francia és olasz tömegek megmutatják, hogy nem tűrik többé a félvezetést és országuk elárulását az amerikai monopóliók javára. A sztrájkokat nem kellett meghirdetni azok elementáris erővel robbantak ki és futótűzként rohantak végig Franciaország és Olaszország egyik sarkától a másikig.

De Gasperi olyan másoki árulással tárgyal sebten, mint amilyen a szakadarszocialista Sarragot, aki 150 ezer dollárral megvesztegette az amerikaiakat. Vele tárgyal, hogy „felfrissítse” kormányát magafajta „munkáselemekkel”. Franciaországban a vihar elsőpörte már helyéről Ramadiert, utána pedig órákon belül a hétróbbas kavarómeister Blumot is. Most Schumann próbálkozik, Ramadier volt pénzügyminisztere.

A De Gaulletől Blumig terjedő reakciós jobboldali egységfront még megfeszített háttal próbálja tartani, menteni a kaput, amelyet rendületlenül, viharosan döngtet és rövidesen be fog dönteni a kormányzásból eddig kizárt francia nép — legnagyobb és dicsőségteljes pártjának, a Francia Kommunista Pártnak az irányító vezetője alatt.

Befejeződött az Egyesült Nemzetek Szervezetének közgyűlése

A vétőjog elve elleni határozat az ENSZ alapokmányának megsértését jelenti, — állapította meg Visinszki a záróülésen

(Newyork) — Az Egyesült Nemzetek Szervezetének második közgyűlése, amely szeptember 16-án ült össze, lényegében már befejezte tanácskozásait, egyedül a palesztinai kérdés megvitatása maradt hátra. Ebben az ügyben tulajdonképpen már megtörtént a megegyezés: elhatározták Palesztina kettéosztását és döntöttek Jeruzsálem vitás hovatartozása kérdésében is. A város tíz évig gyámság alatt lesz és lakói akkor népszavazással döntenek, hogy továbbra is gyámság alatt marad-e Jeruzsálem.

Visinszki szovjet külügyminiszter helyettes, aki tudvalevőleg szintén részt vesz a külügyminiszterek londoni értekezletén, már elindult Newyorkból és ugyancsak elutaztak onnan Masarik csehszlovák külügyminiszter és Jugoszlávia külügyminisztere is.

Rendkívül érdekes és jellemző fényt vet az Egyesült Államok politikájára az a levél, amelyet a közgyűlés befejezése előtt Portorico

többször tekintélyes polgára intézett Trygve Lie-hez, az ENSZ főtitkárához. A levél rámutat arra, hogy miközben az USA kormánya egy európai és ázsiai országok demokratikus jogainak védelmét hirdeti, Portorico népét félszázad óta kizsákmányolja és megfosztja minden politikai függetlenségétől. Erőszakkal megtagadja Portorico népétől azt a lehetőséget, hogy maga döntson alkotmányos kérdésekben. Az Egyesült Államok kormánya még azt sem engedélyezte, hogy angol helyett anyanyelvükön tanulhassanak a portoricoi iskolákban. A beadvány kéri az Egyesült Nemzetek Szervezetét: tegyen javaslatot, hogy Portorico népe szabadon rendelkezhesse jogait.

Az ENSZ közgyűlésének záróülésén foglalkozott a politikai bizottság jelentésével az egyhangúság (vétőjog) elve ellen intézett támadás ügyében. Ismeretes, hogy a politikai bizottság elhatározta: az egyhangúság elvének módosítását az

úgynevezett kisközgyűlés elé utalja, Visinszki szovjet külügyminiszter helyettes a politikai bizottság határozatáról szólva védelmébe vette az egyhangúság elvét. Részletes vizsgálat tárgyává tette azokat a szempontokat, amelyek az egyhangúság elvének érvényesítését döntő fontosságúvá teszik a nagyhatalmak együttműködése szempontjából, az ENSZ létezésének és működésének vonatkozásában. Megállapította, hogy az egyhangúság elve elleni határozat az ENSZ alapokmányának megsértését jelenti. Leleplezte az USA kísérleteit, amelyekkel ezt a fontos elvi álláspontot akarja megdönteni. Argentína kísérletei ebben a vonatkozásban az USA kísérletezésének szolgálatában állanak. Visinszki bejelentette, hogy a Szovjetszövetség harcol az alapokmány megsértése ellen és hangsúlyozta, most minden tisztázódott, mindenki ismeri az álláspontokat, látja a világ, kik küzdenek a népekért és kik a hegemonia megszerzéséért, bizonyos érdekek szolgálatában.

Letartóztatták a földművelésügyi minisztérium 140 tisztviselőjét

(BUKAREST) — A földművelésügyi minisztérium értesítette a rendőrhatalóságokat, hogy az ország több helységében az erdészeti hivatalok tisztviselői visszaéléseket követnek el. A beindított vizsgálat beigazolta a vádak és a brassói, zernesti, szebeni, valamint a trotusvölgyi erdészeti hivatalokban súlyos visszaéléseket fedett fel. A vizsgálat eredményeképpen 140 súlyos vádakkal terhelt tisztviselőt tartóztattak le. Az akkátatnalmányozása után Sávulescu Traian földművelésügyi miniszter beszámol a képviselőháznak a felfedezett visszaélésekről.

A magyar kormányküldöttség bukaresti útjának visszhangja

A román-magyar barátság szorosabbátétele megerősíti a két nép függetlenségét a nyugati imperializmussal szemben

(Budapest) — Valamennyi magyarországi lap részletes beszámolókat közöl a magyar kormányküldöttség bukaresti útjáról és az ezalattal megkötött román-magyar közművelődési egyezmény nagy jelentőségéről. A TASS hírszolgálati ügynökség jelentése szerint a „Szabad Nép” című lap a magyar kormányküldöttség bukaresti látogatásáról írva leszögezi, hogy ez ismét egy lépés a dunamedencei országok megbarátkozása felé. A lap a többi között ezeket írja:

— A magyar-jugoszláv és magyar-bolgár közművelődési egyezmények megkötése után a Romániával aláírt hasonló szerződéssel a demokratika Románia és a demokráta Magyarország jogi alapokra helyezik baráti kapcsolataikat. A múltban Magyarország és Románia között fennállott nézeteltérések lehetőségét adták a német imperializmusnak,

hogy egymás ellen kijátssza ezt a két országot. Most azonban, hogy mindkét államban a vezetést a nép vette át, a barátság szorosabbá válása megerősíti mindkét nép függetlenségét a nyugati imperialista törekvésekkel szemben.

A bukaresti rádió jelentése szerint a magyar küldöttség elutazása előtt Molnár Erik és Pauker Anna magyar, illetve román külügyminiszter hosszas megbeszélést folytattak.

Ugyancsak fővárosi jelentés számol be arról is, hogy a magyar kormányküldöttség Dinnyés Lajos miniszterelnök vezetésével megjelent a Román-Magyar Társaság rendezte Ady-emléktünnepségen, amelyet a Román Nemzeti Színházban tartottak a költő születésének 70. évfordulója alkalmából. Eftimiu Victor, a Román-Magyar Társaság alelnöke nyitotta meg az ünnepséget, majd Daicovici Constantin egyetemi ta-

nár, közellátási államtitkár Ady szocialis munkásságáról beszélt, míg Suluțiu Octavian „Ady helye a világirodalomban” címmel tartott előadást. Ezután a román színészvilág számos kiválósága ének- és zeneszámokat adott elő.

A magyar kormányküldöttség elutazása előtt meglátogatta a bukaresti Román-Magyar Társaság székházát is, ahova Groza Péter dr. miniszterelnök kísérte el a magyar vendégeket. Livezeanu Octav tájékoztatásiügyi miniszter köszöntötte a magyar vendégeket és Ortutay Gyula magyar közoktatásiügyi miniszter válaszolt az üdvözlő beszédre. Bejelentette Ortutay miniszter, hogy Budapestre Bálcescu Nicolae intézményt állítanak fel, amely a Mocsáry-kollégium mellett hozzájárul a román-magyar barátság kifejtéséhez.

Ismét nagymennyiségű iparcikket kapott Háromszék

(Sepsiszentgyörgy) — Sorozatosan számunkra be arról az egyre növekvő árumennyiségről, amelyet a kormány a falvak népe számára küldött olcsó áron. A szövetkezeti központ most újabb nagymennyiségű árut küldött a falvakra, többek közt szövetet, vásznat és lábbelit.

A legutolsó szállítmány járárok szerint a következőképpen oszlik meg: Uzon járás 1296 lámpacso, 1000 méter szövet, 2740 méter

gyolcs, 940 kiló szekérkenőcs és 260 pár bakancs. A kovásznai járás: 2016 lámpacso, 4830 méter gyolcs, 770 kiló szekérkenőcs, 250 bakancs és 250 női cipő. A kézdi járás: 2964 lámpacso, 9650 méter gyolcs, 1640 kiló szekérkenőcs és 726 pár férficipő. A baróti járás: 1608 lámpacso, 8200 méter gyolcs és 530 kiló szekérkenőcs. Sepsis járás: 2473 lámpacso, 4360 méter gyolcs, 1220 kiló szekérkenőcs, 250 pár bakancs.

A gyolcs méterét a szövetkezetek 75 lejért és a bakancs párját 161 lejért kötelesek adni. A szekérkenőcs ára 50 lej.

A falvak további olcsó iparcikké való ellátása szakadatlanul folyik mindaddig, míg minden lakost teljesen ellátnak.

A falvak népe cserébe már sokkal olcsóbban és nagyobb mértékben látja el a városi piacokat élelmiszerekkel.

Hogyan lehet utlevelet kapni?

Részletes tudnivalók az utlevelek megszerzéséről

(Brassó) — Az Állambiztonsági Felügyelőség a következő tájékoztató közlemény közzétételére kért fel bennünket:

Az érdekeltek tudomására hozzuk, hogy az utlevelek iránti kéréseket az Állambiztonsági Felügyelőséghez kell benyújtani.

A kérvényben fel kell tüntetni azokat az országokat, ahova utazni szándékoznak, továbbá indoklását az utazásnak, becsatolva a következő okmányokat:

Születési anyakönyvi kivonat.
Állampolgársági bizonyítvány.
Büntetlenégi igazolás az ügyészségtől.

Katonai igazolás (50 éves alatti férfiaknak).

Ujkeleti igazolás arról, hogy nincsen adótarozása (a pénzügyigazgatóságtól és a városháztól).

Fénykép-másolat, vagy közjegyzőleg hitelesített másolat a Bejelentő Hivatal fényképes igazolványáról.

Három darab fénykép.

Ha a kérvényező azt kívánja, hogy a kiadott utlevelén a feleség és a kiskorú gyermekek is szerepeljenek, a fenti iratokon kívül még a következő okmányokat kell benyújtani:

Házassági anyakönyvi kivonat.
A feleség és gyermekek születési anyakönyvi kivonata.

A Bejelentő Hivatal által adott személyazonossági igazolványok fényképmásolata, vagy közjegyzőleg hitelesített másolata.

Három darab fénykép.
Az utazás céljának megismerésére és alátámasztására még csatolni kell:

Azoknak, akik üzleti, gazdasági ügyben ohajtának utazni, az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium igazolása.

Azoknak, akik kulturális vagy művészeti ügyben ohajtának utazni.

Tömörültek Kézdivásárhelyen a város műkedvelői

(Kézdivásárhely) — A MNSZ Kézdivásárhelyi szervezete, — amint erről beszámoltunk, — megszervezte a dachauzást és zenekart, újabban pedig a város műkedvelői tömörítette és megalakította a MNSZ műkedvelői csoportját. Az alakuló gyűlésen Kovács J. István kultúrfelelős megnyitó szavaihoz köszöntötte a megjelenteket, akik részt akartak venni a munkában és ezzel erősíteni oktatják a MNSZ kezességét. Aznap délután, újabban pedig Kézdivásárhelyi János és Néményi Zoltán dalok előadását és Néményi Zoltán Mária hozzászólását és javaslatát után megkezdte a műkedvelői csoport működését több szövegdarabot tanulnak be és ezzel bármilyen alkalommal készen állnak hogy szereplésükkel csatlakozva képezzék a kultúrbirozság munkáját.

2. ISMERETI EGYSÉG NOV. 28.

a propaganda minisztérium (Ministerul Informațiilor) igazolása, valamint azon intézmény igazolása, amelynek keretében tartozik.

Azoknak, akik kívándorolnak, vagy rokonokhoz mennék, a kérvényben rá kell mutatni arra, hogy kihez mennék és akihez mennék, mikor és milyen körülmények között ment külföldre. Azonkívül be kell csatolni az illető országba szóló beutazási engedélyt.

Általában a kérvényezőknél fel kell tüntetni a kérvényben a lehető legrészletesebben utazásuk célját, annak indokait, alátámasztva okmányokkal. Felhívjuk a figyelmét mindenkinél, hogy az utazás céljának alapos megindoklása hiányában, utólagos indoklást és felvilágosítást kérünk, ami késlelteti a kérés elintézését.

Azon hontalan személyek, akik nem tudják igazolni, hogy valamely állam kötelezőbe tartoznak, mint állampolgárok kérvényezik ugyanakkor a Kerületi Állambiztonsági Felügyelőséghez kell benyújtaniok.

A hontalanoknak (apatrizi) be kell nyújtaniok a piros színű személyazonossági igazolványuk köny-

képmásolatát és nem kell benyújtaniok a katonai igazolást és az állampolgársági igazolványt.

Az e kategóriába tartozó személyek utazási igazolványukat is azon Állambiztonsági Hivatal által fogják megkapni, ahova kérvényeiket benyújtották.

CSAK SZEMÉLYESEN...

Az utlevelekkel kapcsolatos minden kérvényt kizárólag csak személyesen lehet benyújtani és csak személyesen lehet érdeklődni azoknak elintézése felől.

Az Állambiztonsági Hivatal nem fogad el olyan kérvényt, amit nem a kérvényező személyesen nyújt be, bárki legyen is az, bármilyen minőségben, aki megkísérli, hogy ilyen irányú ügyeket másnak elintézzon. Kivétel és jól megindokolt esetekben a kérvényezőt képviselheti a házastársi, szülő vagy gyermek.

Nyomatékosan felhívjuk a közönség figyelmét, hogy utlevelükben hiábavaló fáradság felkeresni Bukarestben a központi hatóságokat, mert a kérések elintézése kizárólag azon Állambiztonsági Hatóságokon keresztül történik, ahova kérvényeiket benyújtották.

Kifogástalanul kezelik a begyűjtött gabonát

(SEPSISZENTGYÖRGY) — A kormány, amikor a beszállítási rendeleit kiadja, a gabonát pedig egyes központokban összegyűjti, azt elosztja, hogy a gabona feletti központilag tudjon halmozni. A reakció természetesen ezúttal sem halgatott.

Már hetek óta rebesgetik, hogy a városban összegyűjtött gabona rothadásnak indult s nagyrésze kieszt. A helyi gabonarakarokban látnak, lát tetteink, ahol azonnal megállapíthatjuk, hogy: a raktározott gabonának a legcsekélyebb baja sincsen.

A gabona egyébként a hatóságok állandó felügyelete alatt van. A raktárakat a legutóbbi napokban úgy a megyei gazdasági ellenőrző szervek, mint a város gazdasági hivatala részről megvizsgálták. A vizsgálatok eredményeként megállapítás szerint a gabonaművek a legjobb állapotban vannak. A megbízott alkalmazottak a gabonát rendszeresen forgatják, így hogy: szó sincsen arról, mintha annak a legcsekélyebb baja lenne. A gabona erővése egyébként itt marad, a másik részét pedig más vidékek rászorult lakossága részére szállítják el.

Az egyház és a MNSZ viszonya

Vásárhelyi János püspök a marosvásárhelyi „Szabad Szó”-nak nyilatkozott a „Kézdivásárhelyi és demokratikus pártokhoz és a Magyar Népi Szövetséghez” tartozó munkájáról. Nyilatkozatából idézzük az alábbiakat:

Már a békévek legkezdetén kiadott legelső pártprogramomban kifejezetten feltüntettem, hogy egyházunk háttérrel vette tudomásul és fogadta, hogy a Magyar Népi Szövetség által képviselt magyarság kultúrájának lelki és anyagi érdekeinek védelmére és szolgálatát vállalja és kötelezettségének ismeri. Felhívom a lelkeseket, tanítókát és a gyülekezeteket, hogy a Magyar Népi Szövetség munkájában a lelkesek és tanítók főképp a népvédelmet szolgáló egyszemélyi, szociális, kulturális és humanitárius tevékenységekben, ahol erre alkalmai nyerne, vezető részt vállaljanak és hogy ebben a feladatukban a magyarságunkat támogatják.

gyar nép javát szolgáló közös munkából vegyék ki részüket. A Magyar Népi Szövetség vezetése helyesléssel vette tudomásul, hogy ilyen irányban egyházunk közreműködése biztosított van. Ez a harmadik együttműködés változatlan.

Egyházunk főtevékenysége az egyházi tisztviselőkkel szemben nem állt fel olyan követelményre, mely őket a politikai állásfoglalásban korlátozná, csak azt kívánja meg, hogy a pártkadermekben való olyan részvételről tartózkodjanak, amelyek hátrányosan befolyásolnák azt a lelki és nevelési munkát, amelyet éppen kötelességük végezték.

Ugy hiszem, hogy az elmondottak világosan és tisztán körvonalazták az egyházunknak a demokratikus pártokhoz addig gyakorolt és ezután is gyakorolni kívánt készséges és testvéri munkáját a magyarságunk érdekében.

Pezsgő élet a MNSZ sepsiszentgyörgyi női csoportjában

(Sepsiszentgyörgy) — Az idei őszi időnyelk dícsértés lendülettel kezdett a sepsiszentgyörgyi MNSZ női csoportja. A szegény gyermekek ruhával és lábbelivel történő felsegélyezése érdekében az elmúlt vasárnap délután remekül sikerült teadélután rendezett. Erről a rendezvényről már csak azért is írunk, mert a nagyszerű megrendezés a MNSZ nők nagy hozzájárulása és lelkes munkáját igazolta. Ilyenkor az anyagi siker sem maradhat el. A rendezvény ugyan közel 20.000 lej tisztá haszonnal zárult.

A rendezőség egébként ezúton fejezi ki hálát köszönetét mindazoknak, akik akár adományaik, akár egyéb hozzájárulásuk útján ilyen sikerre vitték teadélutánjukat.

Brassóban a munkás-étkezdék fejadagjainak fölemelésére fordítják az új ételolajkiutalás többletét

(Brassó) — A brassómezei gazdasági hivatalhoz érkezett távirati jelentés nyomán közöltük, hogy a következő hónapra, vagyis a jövő november hónapra történt kiutalás szerint 71 ezer literet emeltek fel a kiutazható ételolajmennyiséget. Ebből azt a következtetést lehetett levonni, hogy a személyadagokat ilyen formán fölemelik. A megyei gazdasági hivatal közli, hogy a 9000 literes kiutalási többlet nem szolgálhatja a fejadagok általános fölemelését, mert ahhoz ez a mennyiség kevés lenne, hanem a különbözőből mindeketől fedezik a lakosságtöbblet ételolajadagját, azokat, akik nem szerepeltek még akkor a nyilvántartásban, amikor az első ételolajkiutalásra a felterjesztés megtörtént. A fennmaradó ételolajmennyiséget arra fordítják, hogy a közös étkezdékben a fejadagokat fölemelik 100 grammról 300 grammra. Így az utolsó cseppig felhasználják a kapott kiutalási többletet.

Halad Csik népe

Gazdanap Csikdélén

(Csikszerecs) — Az EMGE keretében tartozó dneli gazdakör jól sikerült gazdanapot rendezett. A gazdanapra tervbevétt állat- és terménykiállítását egyes akadémikok látogatni nem tudták. Azonban igen szép sikert ért el az iskola nagytermében rendezett háziipari kiállítás, amelyre mintegy 25 aszony hozta el szebbnél-szebb háziipari termékeit.

Délután Gál Ferenc MNSZ megyei elnök, valamint Kovács Gáborné vezetése alatt álló bizottság megtekintette a kiállítás anyagát. Megállapították, hogy a legjobb munkákat Incze Dénesné, Ferenc Imréné, Kovács Gáborné, Kovács Antalné állították ki. Ugyancsak elismerésben részesült Lázár Ferenc, aki fából készült tárgyaival ért el sikert.

Az ünnepség délután kezdődött. Kovács Ferenc gazdakör elnök megnyitó szavai után Kozán Imre, az EMGE megyei vezetője megelégedéssel számolt be a gazdakör eddigi működéséről, amelynek egyik szép eredménye a kiállításban mutatkozott meg. Azután gazdasági előadások következtek, amelyek során Székely Mihály, Zöld Dénes, Csizsár István, dr. Lakatos Pál idősebb gazdasági és egészségügyi kérdésekről adtak tájékoztatást. Majd Gál Ferenc a MNSZ Tóbiás Ferencné RKP megbízásából szöveget politikai és társadalmi kérdésekről.

Este a helyi iskolák ifjúsága rendezett műsoros előadást, amely Balla Imre a MNSZ helyi szervezetének elnöke zárószavával ért véget. U. Chuj-Napoca.

Példálan arányu szírájk Franciaországban

Szünetel a főiskolai tanítás, nem közlekednek a vonatok, az ujságok csak hetenként négyszer jelennek meg

(Páris) — Franciaországban egyre súlyosodik a helyzet és ennek komolyosságra vall, hogy rendkívüli minisztertanácsot hívtak össze. A sztrájkok száma szerdán már meghaladta az egymilliót. A köztisztviselők tíz napos haladékot adtak a kormánynak, hogy teljesítse fizetés-javítási követeléseket és ha ez nem történik meg, mintegy két és fél millió közalkalmazott abbahagyja a munkát. Az Országos Szakszervezeti Tanács 25 százalékos béremelést követel a szakszervezeti dolgozók számára és annak biztosítását, hogy újabb áremelkedés nem következik be és ezáltal nem vész semmibe az a béremelés. Ugyancsak kéri a szak-

szervezeti tanács, hogy a fizetéseket három hónaponta vizsgálják felül és arányosítsák az árakhoz. A vasúti forgalom teljesen megbénult és Franciaországban ezidőszent mindössze két nagytávolságú vonat közlekedik, az egyik Belgium, a másik Olaszország felé. A sztrájk kiterjedt a postásokra is, valamint a gépkocsivezetőkre. Ugyancsak abbahagyták a munkát a főiskolai tanárok, amelyre Franciaország történetében eddig még nem volt példa. A Sorbonne több tanára nem jelent meg az előadásokon. A szajnai kirakodómunkások tegnap már csak a gyermekeknek érkezett tejet rakták ki a hajókból. Csatlakoztak a sztrájk-

lókhoz a caleni, havrei és bordeauxi kőművmunkások is, úgyszintén a vegyipari alkalmazottak és a lyoni textil munkások. A francia lapok a mai naptól kezdve két oldalon jelennek meg és hetenként csak négyszer: szerdán, csütörtökön, pénteken és szombaton.

Mindezekből kitűnik, hogy az ország legnagyobb pártja, a kommunista nélkül kormányzó Schumann nem tud megbirkózni a nehézségekkel és előbb-utóbb kénytelen lesz követelni a munkásosztály igazi érdekeit elárulni. Ramadiert és Leon Blumot.

Nem hallgathatjuk el..

Lényegében már túl vagyunk rajta, talán nem is kellene saóvátni és hogy mégis leírjuk, azért, mert talán tanulnak belőle illetékesek, ami a jövőt illeti. A sepsiszentgyörgyi járásbírósnál két-három hét óta folyik a házibérek bírósági megállapítása. Ember ember háján szorogott a lépcsőhá-ban, az előszobában és a tárgyalóteremben. Aznapra nyolcvan ügyet tüzött ki Juciuilescu járásbíró, valamennyit két órára. Nem úgy, ahogy kellett volna, huszat kétfőre, huszat félháromra, huszat háromra és így tovább, hanem valamennyit egyszerre, ugyanarra az időpontra. Hadd tolongjanak az emberek, hadd vesszen a dolgozó ideje a felesleges várakozással, hadd szakadjon ruha-kabát, vagy legálábbis a gomb róla. Persze aztán a tömeg előtt folyó tárgyalás zűbörgőre alakult és a várakozó emberek innen is, onnan is beleszóltak a tárgyalásba. Míg egyszer aztán megsokallta a bíró és haragszomrád jászva otthagya a tárgyalást, kisebb szobába vonult és oda aztán csak egyenként engedték be az embereket. A tömeg pedig tovább várta, hogy valankor este rákerüljön a sor.

Talán az egész üzletet odaadom?

(Sepsiszentgyörgy) — A Népvédelem gyűjtést rendezett, hogy az arra részoruló családoknak a karácsonyi ünnepekre segítséget nyújtsanak.

Természetes, elsősorban is azokat keresték fel, akikről feltételezhető volt, hogy az adakozás nem kerül anyagi nehézségekbe. A legtöbben meg is érték a gyűjtés célját, többen, így a Bőriparosok Szövetkezte, valamint egyik környékbeli malmos nagyobb értékű természetbeni és készpénz adománnyal álltak a szervezet rendelkezésére.

Azonban akadnak néhányan, akiket a néhánylejes adomány nem döntött volna anyagi zavarba, mégis elzárkóztak. Így például Kosma László, aki aszal fogadta a Népvédelem megbízottját.

— Talán az egész üzletet odaadom?

Annál különösebb fogadtatásban részesült a szervezet Ardeleanu úrnál, az állomási vendéglősnél. Petrica Ardeleanu, amikor meghaltott a műről van szó, haragosan kiáltott a megbízottja:

— Nekem nincsen gyermekem, akinek van és nem tudja eltartani öögölőn meg.

Hídt, kinek milyen seve van Ardeleanu úr azonban annál jobban érti a szakmáját. Attól habírt, egy krumpliórt s egy pohárka pálinkára nyolcvan lejt kért. Számlát azonban elfelejtett adni, ami egyébként neki régi jó szokása. Jó lesz, ha a hatóságok figyelemmel kísérik Ardeleanu úr működését.

Olvasd és terjeszd a „NÉPI EGYSÉG”-t!

A be nem váltott pontok érvényesek maradnak 1948-ban is

Szigorúan büntetik a pontoknak élelmiszerre való becserélését

(BUKAREST) — Többbször rámutatunk már, hogy a pontkönyvekkel vásárlók egyes érőből szükségletellen felül is bevásárolnak. Ennek tulajdonítható, hogy flanel, barchet és más téli ruhaanyagok minden számításon túl, hamarosan eltűntek az üzletből. Tekintettel, hogy a ponttáru állandóan érkezik és a még hátralévő pontok beváltására hosszabb időre van szükség, az ipari- és kereskedelmiügyi minisztérium rendelete szerint a be nem váltott pontok érvényben maradnak 1948-ban is és kivétel nélkül mind be is váltják őket. A pontrendszerrel nem azért vezették be, hogy a dolgozók erejüket meghaladó vásárlásokat eszközöljenek, meg olyan árucikkekből is, amelyekre nincsen semmi szükségük, hanem csakis azt vásárolják meg amire multhatatlanul szükségük van. Remélhetőleg ez a közlemény megfontol-

tabbá tezi a ponttal rendelkezőket és pontjaikat csak olyan árucikkekké váltadják oda, amelyek valóban szükségük is van. A Gazdasági Ellenőrző Hivatalhoz beérkezett jelentések szerint egyesek a ponttáru élelmiszerre cserélik be. Ez tilos. Akik rajtacsipnek — úgy a falust, mint a várost — szigorúan megbüntetik.

FIGYELEM!
hó és sárcipő javításokat vállal
TOMUTA I.
vállalkozó műhelye
BRASSÓ, Vasut-utca 51.
(SCHIEL GYÁRRAL SZEMBEN)

Az amerikaiak német katonai egységeket tartanak fegyverben

(Berlin) — A berlini szövetséges ellenőrző bizottság ülésén Szokolovszki szovjet tábornagy párhuzamot vont a saját és potsdami megállapodások előírásai és végrehajtásuk módja között. Megállapította, hogy a katonai leszerelést nem hajtották végre Németország nyugati részén, ahol a britiek „munkaszázad” néven német katonai egységeket tartanak nyitlan fegyverben, az amerikaiak pedig övezetükben német ifjakat részesítenek fegyveres kiképzésben. Adatokkal bizonyította, hogy milyen felületes a hadifüzemek leszerelése. Leszögezte, hogy az an-

golszázak európai hídfő céljainak megartatni a német hadsereg maradványait. Beszűt továbbá a jóvátertel kérdésében elkövetett súlyos sérelmekről. Az amerikaiak és az angolok sorozatos intézkedéseket hajtanak végre, hogy Németországot két részre szakítsák. Egyik ilyen jellemző megnyilvánulás a Marshall terv. A tábornagy végűl különösen döntő fontosságúnak mondomta a Ruhr-vidék ügyét és kijelentette, hogy a négy nagyhatalomnak együttesen kell ellenőriznie a Ruhr-vidék iparát.

A sepsiszentgyörgyi MMSZ hírei

Temesvári kongresszus beszámolója

A Magyar Népi Szövetség Temesváron tartott országos nagygyűlésének avatós beszámolóját, a háromszékvármegyei szervezetek Temesváron részvevő kiküldöttjei 1947. december 2-án este 8 órai kezdettel tartják meg a megyei szervezet Sepsiszentgyörgyön. Lenin-utca 5 szám alatt levő székházának gyűléstermében. A beszámolóra a Magyar Népi Szövetség tagjait és az összes érdeklődőket szeretettel meghívjuk.

KÉTNAPOS KÖZMŰVELŐDÉSI ÉRTEKEZLET SEPSISZENTGYÖRGYÖN

A Magyar Népi Szövetség háromszékvármegyei szervezetének közművelődési, sajtó- és propaganda-, valamint ifjúsági szakosztályai a vidéki szervezetek közművelődési felelősei részére kényszerű közművelődési értekezletet és politikai nevelő tanfolyamot rendez. Az értekezleten nagyrészt népiszkolai tanítók, tanárok és lelkészek vesznek részt, akik az értekezleten avart útmutatás alapján a falu kulturális életének előmozdításáért szellemi lesznek hivatva kiépíteni.

A Magyar Népi Szövetség háromszékvármegyei szervezete felhívja a megezőhöz tartozó összes szervezetet, hogy figyelemmel arra, hogy az értekezlet közművelődési feladattal vagy helyettesítéssel feltétlenül küldjék el.

A kiküldötték jelentkezőknek a Magyar Népi Szövetség megyei szervezetének iródtáiban és hozzájuk magukkal megbízólevelet.

Megjaviúlják a bukarest — brassói országotat

(Bukarest) — Agerpres jelentés: Az ország újjáépítésének keretében a közmunkügyi minisztérium elhatározta a bukarest-brassói országotat kijavítását. Ez a nagyteremű és nemzetközi jelentőségű útszakasz a háború tartama alatt sokat romlott. A munkálatokat már a tavasszal megkezdik és azok másfél millió lejtbe kerülnek.

FIGYELEM!

Pénteken, nov. 28-án kezd meg

I. VLAD és I. BALOGH cég

Brassó, Kapu-utca 19 szám alatt az alábbi

PONTJEGYES TEXTILCIKKEK ÁRUSÍTÁSÁT

Finette
Barchet
Sárgavászor
Férfi ruha,
Férfi kabát,
Női kabát,
Női és férfi BÉLÉSEK

Aréka selyemharisnyák
Női és gyermek
cérnaharisnyák

Férfi harisnyák, női selyem-
kombinók és nadrágok
CÉRNAK

Olvasza naponta
a helyi lapokat!

HIREK

A ROMÁNIAI MAGYAR NÉPI SZÖVETSEG NAPILAPJA

Szerkesztő bizottság: dr. Horváth Miklós, dr. László Ferenc, Szemer Ferenc
Feladós szerkesztő: SZABEDI LÁSZLÓ

SZOLGÁLTATOS GYÓGYSZERTÁRAK

Brassó. — Csütörtök: Neustädter, Szabadság-ter 5 és Maasu, Kút-utca 63. — Sepsiszentgyörgy: Kőpeczi, Kossuth-utca 1.

MOZGÓK MŰSORA:

Brassó. — Aro: Az elvarázsolt kastély (színes). — Astra: A ring csillaga. — Capitol: A kalandor. — Corso: Nevada ángokban. — Modern: Nappalok és éjjel. — Redut: Stan és Bran, mint szemfényvesztők. — Scala: Mágus Miska (magyar). — Sepsiszentgyörgy: Városi Fény és árnyék. — Textilgyári: Így is élhetek.

A megrágalmazott cápák

P. Bucher, Olaszországban élő francia tudós könyvet tett közzé, amelyben védelmébe veszi a cápákat, az óceán ragadozóit az „évszázadok óta rúdjuk szót rágalmaz ellen”. Bucher megállapította, hogy a cápák túlnyomó része nem támadja meg az embert és kisebb élőlényekkel táplálkozik, akárcsak a bálna. A cápák száma állandóan növekszik és egy brit tudományos állomás megállapítása szerint csak a Bah el Mandeb szoroson keresztül naponta egymillió cápa halad el.

Bucher megnyugtatta a tengereseket és a fürdőzőket: kizárólag a tigriscápa támadja meg néha az embert, azonban még ez is szívesebben fogyasztja a halakat, mint az élőlényeket. Csak akkor válik veszélyessé, ha hosszabb ideig tart az emberhús fogyasztásához.

A kitűnő cápaakadémia mindenletti figyelmezteti olvasóit, lehetőleg kerüljék el a cápát, ha a tengerben úsznak, mert az elmélet kivételek is ismer.

— ADY-EST SEPSISZENTGYÖRGYÖN. A Népvédelem sepsiszentgyörgyi szervezete folyó hó 29-én, szombaton este 8 órai kezdettel a városi mozgó nagytérben Ady-est rendez, melyre városunk közönségét ezúton is szeretettel meghívjuk. A műsor keretében több kiváló művész fog fellépni. Előadásra jegyek elővételben a Népvédelem helységében (Lenin-u. 6. sz.) alatti kaphatók.

— OLCÓSABB TESZIK AZ IPARI ÁRUCIKKEKET. (Bukarest) Agerpres jelentés: Illetékes gazdasági vezetőhelyen az árucikkek árai leszállításának kérdését tanulmányozzák. A cél, hogy minden ipari termék ára annak előállítás költségeivel arányban legyen.

— A MNSZ BRASSÓ VÁROSI NOCSOPORTJA 1947 november hó 27-én délután 5 órakor a Mester-utca 16 sz. alatti színházban tartja rendes havi nagygyűlést, az összes helyi kerületek és egyesületi szervezetek bevonásával. Tekintettel a napirend fontosságára, kérjük a mind nagyobb számban való megjelenést.

— PÁLYAZAT ÁLLÁSOKRA. A Központi Statisztikai Hivatal három statisztikai állásra hirdet pályázatot. Két állás Sepsiszentgyörgyön, egy pedig Barótban kerül felállításra. Az állás elnyerésének feltételei: 1. Katonai szolgálatot teljesítő, 2. 30 évet meg nem haladó életkor, 3. Egyetem, vagy köznevelési végzettség, 4. Román állampolgárság, 5. Felelőtlen előélet. Kérve nyelvet — legkorábbi időponttal — mivel december 1-én köthető meg ingyenes tanfolyam kezdődik — a megnevelés személyzeti osztályánál kell benyújtani.

TESTNEVELÉS

Az A-liga vasárnapi fordulójának sorrendje

Az A-liga vasárnapi fordulója könnyen változást hozhat az élcsapatok között. Az ITA Aradon a bukaresti CFR csapatát fogadja. A Vasas-CFR találkozó könnyű CFR győzelmet ér. Ploeston a FC Ploesti a Juventus-sal kerül szembe. Az ITA-val vasárnap döntelent elért Juventus győzelmi eséllyel indul a küzdelemben. Marosvásárhelyen a Reta a vendéglátó csapat ellenfele a resicai Acél csapata. A Reta győzelmé biztosnak látszik. Kolozsváron kettős találkozó lesz vasárnap. A Derna a Unirea Tricolor

fogadja, az Universitatea a megyesi munkáscsapatot játszik. Papirforma szerint mindkét kolozsvári csapat győzelmé biztosnak látszik. Vasárnap Bukarestben is kettős találkozó lesz. A hadsereg csapata, az ASA a nagyváradi Szabadsággal játszik, míg a Ciocanul a Jiulai mér össze erejét. Az elmaradt mérkőzések bepótlására a fővárosban csütörtökön Juventus-Ciocanul találkozó lesz, amely után már csak a CFR Buk-nak és a hadsereg csapatának van egy elmaradt mérkőzése.

ÉRTESITEM

az utazó közönséget, hogy 1947 nov. 25-től rendszeres járatot indítottam,

Kovácsna, Sepsiszentgyörgy és Brassó között

INDUL:

Kovácsnáról 1/2 6 ó. Sepsiszentgyörgyre 7 ó. Sepsiszentgyörgyről 1/2 8 ó. Brassóba érkezik 9 ó.

ÉRKEZIK

Kovácsnára 5 ó. Sepsiszentgyörgyről 3 ó. Sepsiszentgyörgyre 1/2 3 ó. Brassóból indul 1 ó.

Radó Sándor autóbusz tulajdonos

— KERELEM A BRASSOI REFORMATUS EGYHAZKOZSEG TAGJAIHOZ. A napokban az Egyház Atyák és a tanuló ifjúság minden családhoz elvitték, vagy elvisszik az Adventi Missziói Napok sorrendjét, a december 7-iki közgyűlés meghívóját és a most épülő külvárosi református elemi népiskola téglalapját. Fogadják a hívek szeretettel az egyház küldeményeit és lapokból 20—20 levi adomány ellenében tartanak meg a családok legalább három-három: egyet az építés emlékéül, egyet karácsonyi, egyet újvívíző-estül. Erre kéri a híveket a Presbiterium.

— AZ ERDŐMUNKÁKOSOK NEHEZ TESTI MUNKÁKOSOK. (Bukarest) Agerpres-jelentés: Az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium az Országos Szakszervezeti Tanács javaslataira engedélyezte, hogy az erdőmunkásokat nehéz testi munkásoknak minősítsék. Ezek tehát ugyanolyan életmódszer-mennyiséget kapnak, mint a többi nehéz testi munkások és az adagolt élelmiszereket névjegyzék alapján kaphatják.

● Közönségtalálkozás. Mindazoknak, akik felejtették el drága halovány, özv. Szócs Józsefné temetésén részt vettek és koporsójára virágot helyeztek, vagy bármilyen más módon részvétüket fejezték ki, ezúton mond hálás köszönetet a gyászoló család.

— A BRASSÓMEGYEI SZAKSZERVEZETI TANÁCS kezdeményezte gyári és egyéb vállalati szakszervezeti levelezők tanfolyama a napokban végetért. A tanfolyam példás előmenetelt tanúsított hallgatói közül alábbiakat kitüntetésben részesítették: az első díjat Duma Decebal kapta. A második díjjal Rickman I. és Homocseanu Péter osztózkodtak. A harmadik díjat Schwartz Miklós, Popanga Ioan és Tompa Julianna kapták.

— EMBERELÉSI KÍSÉRLET UGYEBEN HOZOTT ITELEKET A BÍRÓSÁG. (Brassó) A törvényszék második számú tanácsa a napokban hozott ítéletet Czerek Vilmos, Markó Mária, Kőllőné Dönes, Máthé Aladár és Áron Dezső emberelési kísérlet és felbujtás ügyében. Ez év februárjában Saraciu Ioan csendőri szakaszvezető és Ciocan Martin csendőri parancsnok kaptak a háromszékes bíróságtól elsőfokú ítéletet. Czerek Vilmos és Pejer Károly szökevény részéről letartóztatására. A parancsnok tudomást

szerzett Czerek menyasszonya, Markó Mária, aki a csendőrök jelenlétéről értesítette a két legényt. Ezek egy-egy katonai fegyverrel fellegyekeztetve megkísérelték a szökést a község mellett levő erdőbe, ahol a két legény ráltott a csendőrökre, mindkettőjüket súlyosan megsebesítve. A lövöldözések során Czerek is súlyosan megsebesült a vállán, Pejer Károly közben eltűnt.

Hatósági közegek elleni fegyverhasználat címén a bíróság Czerek Vilmost 2 évi elzárásra és 3 évi jogvesztésre ítélte. Markó Mária négy hónapi elzárást, Kőllőné Dönes és Máthé Aladár egyenként két hónap és 25 napi elzárást kaptak. Az eltűnt Pejer Károly ügyében a bíróság december 5-én hoz ítéletet.

— A BRASSOI MNSZ NŐI CSOPORTJA november 27-én, csütörtökön délután 6 órakor tartja a MNSZ Mester-utca 16 szám alatti színházának nagytérben. rendes havi nagygyűlést.

— BE KELL SZOLGÁLTATNI A GYAPJUT. A sepsiszentgyörgyi Federaleszervezés felhívja a vármegyeyapgyipartermelő gazdák figyelmét arra, hogy a gyapju beszállítás határideje folyó év november hó 30-án lejár. Azok ellen, akik eddig az ideig nem tesznek elegendő beszállítási kötelezettségeknek, szabtázás címen eljárást indítanak és szigorúan megbüntetik. Ujjonnan felhívjuk tehát a gazdákat, hogy saját érdekében haladéktalanul szolgáltatassák be az előírt gyapju mennyiséget. A gyűjtőközpontok ugyanazokon a helyeken működnek, melyeket előzőleg már többször közöltünk.

— AZ ADÓÜGYI ELJÁRÁSOK EGYSZERÜSÍTÉSE. (Bukarest) Agerpres jelentés: A pénzügyminisztérium részéről intézkedés történt, hogy az adóhátalásokat behajtsák és hogy a tisztázatlan kincstári helyzeteket elintézzék. Ugyanakkor folytak a munkálatok a pénzügyi rendszer újraszervezésére is. Ebből a célból új elvek alapján jöelére megállapították az adókat és egyszerűsítették a vállalatok sokféle könyvvizelését, hogy kiküszöböljék a pénzügyi hátrahagyatást mindazt, ami ma akadályozza a vállalatok és a kincstár ügymenetében.

Könnyen ellenőrizhető a pontjegyes szelvények helyes levágása

(Brassó) — Valószínűleg rosszindulatú híresztelésről van csak szó, lehet azonban tévedés is a dologban. Azmondják, hogy Brassóban hibásan vágják le egyes szétosztási üzletekben a pontjegyes könyvekből a szelvényeket. Tekintettel arra, hogy a pontjegyes könyvekbe bevezetik a vásárlásokat és az is, hogy mennyi pontra történt a vásárlás, ezekből a bejegyzésekből könnyen ellenőrizhető, hogy helyesen vágta le a vásárlás: a pontokat, Annnyai könnyű ez, mert a könyvcskében olvasható, hogy milyen textíliákra mennyi pontot lehet levágni. Tudni kell itt, hogy a kormány utólagos rendelkezése következtében a szelvények és szövegek vásárlásánál a nagyobb mennyiségű készletek következtében kétszeres mennyiségű lehet vásárolni. Vásárlás előtt tehát számítsuk ki, hogy az, amit vásárolni akarunk mennyi pontot igényel, vásárlás után pedig ellenőrizzük meg az üzletben a könyvcskébe történt bejegyzést és a pontok levágását. Akkor nem nyílik lehetőség sem valami cselemlenre, vagy ezért utólagos panasza.

— AZ UJAN ALAKITOTT BRASSÓ-BERTALANI MNSZ SZERVEZET vasárnap délután összejövetele elé nagy érdeklődéssel fordul a bertalani munkáskülvárosi magyarság. Az összejövetele a Schmidt-téglagyár közelművelődési termében lesz november 30-án, vasárnap délután 3 órai kezdettel.

— ÍTELETEK A KATONAI TÖRVÉNYSZÉKEN. (Brassó) A katonai törvényszék Draghici Ioan törzsmestert bízalommal való visszaéléssért 15 ezer lej pénzbüntetésre ítélte. Imreh Lászlót 6 hónapi elzárásra ítélték tiltott határátlépésért. Ruse Alexandru lopásért 6, Busuico Ioan szakszervező ugyanazért 4 hónapi elzárást kaptak.

APRÓHÍRDETÉSEK

HÍRDETÉSI DIJAK:

Apróhírdetés szavanként — — — 2 Lei
Álláskeresőknek — — — 1 „
Szövegírdetés szavanként — — — 3 „
Keresés hírdetés cm² — — — 3 „
Keresés hírdetés előírással — — — 4 „
Nyitlár szavanként — — — 8 „
Legkisebb hírdetés 10 szó — — — 20 „
Jelzés és cím a kiadásban pótdíja 3 „

ADÁS-VÉTEL

ELADÓ egy Opel kis autót Erdéklődni Bácsfalu 140. 9814-a

MODERN hálozobát, vagy studót jó állapotban veszek. Mester Hermine Brassó, Szent János-utca 20. 9816-a

EGY hosszú Ehrbar zongora és egy kicsi női varrógép eladó. Cím a brassói kiadásban. 9818-a

FEKETE férfi télikabát, egy átmeneti kabát, több női és férfi holmi jó állapotban eladók. Cím a brassói kiadásban. 9819-a

ELADÓ egy új Singer varrógép Sepsiszentgyörgyön, Szatán Marsall-utca 24. szám. —

60—100 H. P. azonnal átvehető Diesel, vagy faüzemű szivó-gézmotort megvételre keresünk. Ajánlatokat Princz-malom, Satu-Mare címre kérünk. (248)

ELADÓ egy új „Olimpia” tróger. Brassó, Rosiorilor 21. 9822-a

BÉRLET

TÁNCISKOLÁNAK alkalmas központi helyiséget keresek. Lelepett fizetek Viscont, Brassó, Kapu-utca 40. 9823-b

INGATLAN

ÜT perenyre a belváros szívéből egy kis családhoz eladó Erdéklődi cím a brassói kiadásban. 9805-i

ZAIZONI-UT mentén ház hely 45 000 leért sürgősen eladó. Viscont Brassó, Kapu-utca 40. 9824-a